

## DEPARTAMENT DE LA PRESIDÈNCIA

### CORRECCIÓ D'ERRADES

*a la Llei 10/2010, del 7 de maig, d'acollida de les persones immigrades i de les retornades a Catalunya (DOGC núm. 5629, pàg. 37720, de 14.5.2010).*

Havent observat errades en el text de la Llei esmentada, tramès al DOGC i publicat al núm. 5629, de 14.5.2010, se'n detallen les correccions oportunes:

A la pàgina 37721, al Preàmbul, epígraf II, paràgraf 5è, on diu:

“La competència de la Generalitat per a regular un servei d'aquest tipus es basa en diversos títols en què la competència és exclusiva. El primer és la competència exclusiva en matèria de primer acolliment de les persones immigrades, fixat per la lletra *a* de l'article 138.1 de l'Estatut d'autonomia. S'han d'esmentar altres competències exclusives, com ara la de l'ús del català o la de serveis socials, establertes, respectivament, pels articles 143.1 i 166.1 de l'Estatut. Amb relació a la competència de serveis socials, l'article 14 de la Llei orgànica 4/2000 [...]”,  
ha de dir:

“La competència de la Generalitat per a regular un servei d'aquest tipus es basa en diversos títols en què la competència és exclusiva. El primer és la competència exclusiva en matèria de primer acolliment de les persones immigrades, fixat per la lletra *a* de l'article 138.1 de l'Estatut d'autonomia. S'han d'esmentar altres competències exclusives, com ara la de l'ús del català o la de serveis socials, establertes, respectivament, pels articles 143.1 i 166.1 de l'Estatut. Amb relació a la competència de serveis socials, l'article 14.3 de la Llei orgànica 4/2000 [...]”.

A la pàgina 37731, article 14.4, on diu:

“4. Els ajuntaments, en el moment de notificar la resolució que reconeix l'empadronament, han d'informar cada nou veí o veïna del municipi que reuneixi les condicions per a ésser usuari o usuària del servei de primera acollida de l'existència d'aquest servei i de la manera d'inscriure-s'hi. Fora del territori de Catalunya correspon d'informar-ne a les oficines catalanes a l'exterior, directament o per mitjà de la col·laboració que determina l'apartat 3 de la disposició addicional tercera.”,  
ha de dir:

“4. Els ajuntaments, en el moment de notificar la resolució que reconeix l'empadronament, han d'informar cada nou veí o veïna del municipi que reuneixi les condicions per a ésser usuari o usuària del servei de primera acollida de l'existència d'aquest servei i de la manera d'inscriure-s'hi. Fora del territori de Catalunya correspon d'informar-ne a les oficines catalanes a l'exterior, directament o per mitjà de la col·laboració que determina la lletra *c* de la disposició addicional tercera.”.

A la pàgina 37733, article 19, lletra *c*, on diu:

“c) Aprovar el contracte programa a què fa referència l'article 30.2.”,  
ha de dir:

“c) Aprovar el contracte programa a què fa referència l'article 32.”.

A la pàgina 37735, article 23.1.d, on diu:

“d) En les matèries que afecten competències dels ens locals, té caràcter de pla sectorial de coordinació i ha d'ésser elaborat d'acord amb el que estableix l'article 148.1 del Decret legislatiu 2/2003, del 28 d'abril, pel qual s'aprova el text refós de la Llei municipal i de règim local de Catalunya, i contenir les determinacions que estableix l'apartat 2 del dit article.”,  
ha de dir:

“d) En les matèries que afecten competències dels ens locals, té caràcter de pla sectorial de coordinació i ha d'ésser elaborat d'acord amb el que estableix l'article 148 del Decret legislatiu 2/2003, del 28 d'abril, pel qual s'aprova el text refós de la Llei municipal i de règim local de Catalunya.”.

A la pàgina 37736, article 24, on diu:

“Article 24

Instrument de coordinació i col·laboració

1. El departament que té assignades les funcions en matèria d’immigració i els ens locals, sens perjudici dels instruments que estableixen les normes sobre règim jurídic i procediment administratiu aplicables a l’Administració de la Generalitat i la legislació de règim local, col·laboren i es coordinen en l’aplicació de les competències que regula aquesta llei per mitjà de:

a) La integració de representants de les respectives administracions en el si de l’Agència de Migracions de Catalunya, en els termes que estableix aquesta llei, de la Taula de Ciutadania i Immigració i de la Comissió Mixta Paritària Generalitat - Ens Locals.

b) La participació en el procés d’elaboració del Pla de ciutadania i immigració de Catalunya i en els seus òrgans i instruments de coordinació.

c) El seguiment tècnic del finançament que determinen les convocatòries de subvencions i els contractes programa, per part de l’Agència de les Migracions de Catalunya.

2. L’Agència de Migracions de Catalunya ha d’impulsar la formalització de contractes programa amb els ens locals que gestionin competències fixades per aquesta llei, per a garantir la coresponsabilitat i l’estabilitat dels serveis i de llurs professionals.”,

ha de dir:

“Article 24

Instrument de coordinació i col·laboració

El departament que té assignades les funcions en matèria d’immigració i els ens locals, sens perjudici dels instruments que estableixen les normes sobre règim jurídic i procediment administratiu aplicables a l’Administració de la Generalitat i la legislació de règim local, col·laboren i es coordinen en l’aplicació de les competències que regula aquesta llei per mitjà de:

a) La integració de representants de les respectives administracions en el si de l’Agència de Migracions de Catalunya, en els termes que estableix aquesta llei, de la Taula de Ciutadania i Immigració i de la Comissió Mixta Paritària Generalitat - Ens Locals.

b) La participació en el procés d’elaboració del Pla de ciutadania i immigració de Catalunya i en els seus òrgans i instruments de coordinació.

c) El seguiment tècnic del finançament que determinen les convocatòries de subvencions i els contractes programa, per part de l’Agència de les Migracions de Catalunya.”.

A la pàgina 37738, article 31.d, on diu:

“d) Prestar, amb la col·laboració dels departaments corresponents, el servei de primera acollida a l’exterior i en els municipis que no el presten, sens perjudici del que disposa l’article 21.5.”,

ha de dir:

“d) Prestar, amb la col·laboració dels departaments corresponents, el servei de primera acollida a l’exterior i en els municipis que no el presten, sens perjudici del que disposa l’article 21.1.d.”.

A la pàgina 37739, disposició addicional primera, apartat 1, on diu:

“1. El Conselh Generau d’Aran ha de prestar, en el territori d’Aran, el servei de primera acollida en els termes establerts per aquesta llei. També li corresponen les competències que l’article 21.5 atribueix als ens supramunicipals.”,

ha de dir:

“1. El Conselh Generau d’Aran ha de prestar, en el territori d’Aran, el servei de primera acollida en els termes establerts per aquesta llei. També li corresponen les competències que l’article 21.1.c atribueix als ens supramunicipals.”.

A la pàgina 37739, disposició addicional tercera, lletra *a*, on diu:

“a) Els mecanismes necessaris per tal que les certificacions a què fa referència l'article 13.3 tinguin efecte en el si dels procediments administratius d'estrangeria, d'adquisició de nacionalitat i d'altres, d'acord amb la legislació vigent.”,  
ha de dir:

“a) Els mecanismes necessaris per tal que les certificacions a què fa referència l'article 13.4 tinguin efecte en el si dels procediments administratius d'estrangeria, d'adquisició de nacionalitat i d'altres, d'acord amb la legislació vigent.”.

(11.126.042)

---

\*